

**QUYẾT NGHỊ:**

Phê chuẩn Quyết định số 472-NQ/HĐNN8, ngày 10-9-1991 của Hội đồng Nhà nước về việc sửa đổi, bổ sung một số thuế suất trong biểu thuế của Luật thuế doanh thu và Luật thuế tiêu thụ đặc biệt.

Nghị quyết này đã được Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam, khóa VIII, kỳ họp thứ 10 thông qua ngày 26 tháng 12 năm 1991.

Chủ tịch Quốc hội  
LÊ QUANG ĐẠO

**NGHỊ QUYẾT của Quốc hội khóa VIII  
kỳ họp thứ 10 ngày 26-12-1991 về  
việc phân vạch lại địa giới hành  
chính một số tỉnh.**

**QUỐC HỘI NƯỚC CỘNG HÒA XÃ  
HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

Căn cứ vào Điều 83 của Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam;

Sau khi nghe tờ trình của Hội đồng Bộ trưởng, ý kiến của Hội đồng nhân dân các tỉnh và ý kiến của các đại biểu Quốc hội;

**QUYẾT NGHỊ:**

1. Chia tỉnh Thuận Hải thành 2 tỉnh, lấy tên là tỉnh Ninh Thuận và tỉnh Bình Thuận.

a) Tỉnh Ninh Thuận có 4 đơn vị hành chính gồm: thị xã Phan Rang - Tháp Chàm và 3 huyện: Ninh Sơn, Ninh Hải, Ninh

Phước, có diện tích tự nhiên 3.530,4 km<sup>2</sup>, với số dân 406.732 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Phan Rang - Tháp Chàm.

b) Tỉnh Bình Thuận có 9 đơn vị hành chính gồm: thị xã Phan Thiết và 8 huyện: Tuy Phong, Bắc Bình, Hàm Thuận Bắc, Hàm Thuận Nam, Hàm Tân, Đức Linh, Tánh Linh, Phú Quý, có diện tích tự nhiên 7.892 km<sup>2</sup>, với số dân 812.547 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Phan Thiết.

2. Chia tỉnh Hậu Giang thành 2 tỉnh, lấy tên là tỉnh Cần Thơ và tỉnh Sóc Trăng.

a) Tỉnh Cần Thơ có 7 đơn vị hành chính gồm: thành phố Cần Thơ và 6 huyện: Thốt Nốt, Ô Môn, Châu Thành, Long Mỹ, Phụng Hiệp, Vị Thanh, có diện tích tự nhiên 3.022,30 km<sup>2</sup>, với số dân 1.614.350 người.

Tỉnh lỵ: thành phố Cần Thơ.

b) Tỉnh Sóc Trăng có 7 đơn vị hành chính gồm: thị xã Sóc Trăng và 6 huyện: Kế Sách, Mỹ Tú, Long Phú, Thạnh Trị, Mỹ Xuyên, Vĩnh Châu, có diện tích tự nhiên 3.138,67 km<sup>2</sup>, với số dân 1.067.167 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Sóc Trăng.

3. Chia tỉnh Cửu Long thành 2 tỉnh, lấy tên là tỉnh Vĩnh Long và tỉnh Trà Vinh.

a) Tỉnh Vĩnh Long có 6 đơn vị hành chính gồm: thị xã Vĩnh Long và 5 huyện: Long Hồ, Vũng Liêm, Bình Minh, Tam Bình, Trà Ôn có diện tích tự nhiên 1.487,34 km<sup>2</sup>, với số dân 957.281 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Vĩnh Long.

b) Tỉnh Trà Vinh có 8 đơn vị hành chính gồm: thị xã Trà Vinh và 7 huyện: Châu Thành, Càng Long, Trà Cú, Cầu Ngang, Duyên Hải, Tiểu Cần, Cầu Kè có diện tích tự nhiên 2.363,03 km<sup>2</sup>, với số dân 961.638 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Trà Vinh.

4. Chia tỉnh Hà Nam Ninh thành 2 tỉnh, lấy tên là tỉnh Nam Hà và tỉnh Ninh Ninh.

a) Tỉnh Nam Hà có 13 đơn vị hành chính gồm: thành phố Nam Định, thị xã Hà Nam và 11 huyện: Xuân Thủy, Hải Hậu, Nghĩa Hưng, Nam Ninh, Ý Yên, Vụ Bản, Bình Lục, Lý Nhân, Thanh Liêm, Duy Tiên, Kim Bảng có diện tích tự nhiên 2.423,59km<sup>2</sup>, với số dân 2.435.995 người.

Tỉnh lỵ: thành phố Nam Định.

b) Tỉnh Ninh Bình có 7 đơn vị hành chính gồm: thị xã Ninh Bình, thị xã Tam Điệp và 5 huyện: Hoa Lư, Tam Điệp, Gia Viễn, Hoàng Long, Kim Sơn có diện tích tự nhiên 1.386,77 km<sup>2</sup>, với số dân 787.877 người.

Tỉnh lỵ: thị xã Ninh Bình.

5. Giao cho Hội đồng Bộ trưởng chỉ đạo thực hiện Nghị quyết này của Quốc hội theo tinh thần tiết kiệm, không tăng biên chế, không để thất thoát tài sản Nhà nước, nhanh chóng ổn định tổ chức và phát triển sản xuất.

6. Giao cho Hội đồng Bộ trưởng tiếp tục nghiên cứu, xây dựng phương án tổng thể, toàn diện về địa giới hành chính cấp tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương, bảo đảm tính ổn định lâu dài, trình Quốc hội xem xét và quyết định vào thời gian thích hợp.

Nghị quyết này đã được Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam khóa VIII, kỳ họp thứ 10 thông qua ngày 26 tháng 12 năm 1991.

Chủ tịch Quốc hội  
LÊ QUANG ĐẠO

## HỘI ĐỒNG NHÀ NƯỚC

LỆNH của Chủ tịch Hội đồng Nhà nước số 52-LCT/HĐNN 8 ngày 7-5-1991 công bố Pháp lệnh hợp đồng dân sự

### HỘI ĐỒNG NHÀ NƯỚC NUỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Căn cứ vào Điều 100 của Hiến pháp nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Điều 34 của Luật tổ chức Quốc hội và Hội đồng Nhà nước;

#### NAY CÔNG BỐ:

Pháp lệnh hợp đồng dân sự đã được Hội đồng Nhà nước nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam thông qua ngày 29 tháng 4 năm 1991.

T. M. Hội đồng Nhà nước  
nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam  
Chủ tịch  
VÕ CHÍ CÔNG

### PHÁP LỆNH ngày 29-4-1991 hợp đồng dân sự

Để bảo đảm an toàn pháp lý cho các quan hệ hợp đồng dân sự trong điều kiện phát triển nền kinh tế hàng hóa nhiều thành phần; bảo vệ các quyền và lợi ích hợp pháp, đề cao trách nhiệm của các bên tham gia hợp đồng; góp phần đẩy mạnh sản xuất, kinh doanh, lưu thông hàng hóa, đáp ứng nhu cầu vật chất và tinh thần của nhân dân;